

Capital. 1-25 al año  
Provincia. 4-50 trimestre  
Resto de España. 20 pta. año  
Extranjera. 30 id.



# LA LUCHA

ASOCIOS Y COMUNICADOS  
a precios convencionales

Insustentable ó no, no se devuelven los originales

NÚMERO SUUELTO. 5 Cts.

Diario de la tarde de avisos y noticias

Año XXXIX

REDACCIÓN Y ADMINISTRACIÓN  
SUBIDA DE MORA,

GERONA, Viernes 20 de Agosto de 1909

DIRECCIÓN TELEGRÁFICA

Núm 9.810

ESTABLECIMIENTO  
EN GERONA



MÁQUINAS SINGER Y WHEELER & WILSON para coser

exclusivas de la COMPANIA SINGER DE MÁQUINAS PARA COSER

Todos los modelos a pesetas 2'50 semanales.—Pídase el catálogo ilustrado que se da gratis

Máquinas para toda industria que se emplee la costura.—Se ruega al público visite nuestros Establecimientos para examinar los bordados de todos estilos: encajes, realce, maíces, punto vainica, etc., ejecutados con la máquina Doméstica bobina central, la misma que se emplea universalmente para las familias en las labores de ropa blanca, prendas de vestir y otras similares.

ESTABLECIMIENTOS EN TODAS LAS PRINCIPALES POBLACIONES DE ESPAÑA

ESTABLECIMIENTOS  
EN LA PROVINCIA

Figueras

Calle de Ingenieros, 4

Palatrugell

Calle de Caballeros, 7



## Fotografías de GARCIA.-Gerona

Montadas con los últimos adelantos con taller en Barcelona

Tengo el gusto de participar al respetable público que esta casa cuenta con numerosa dependencia y firmas de los mejores retocadores de retratos desde el día 20 de Abril de 1908

Se hacen toda clase de trabajos por difíciles que sean, con prontitud y sin competencia

Gran aceptación

Grandes ampliaciones de regalo en cada 5 retratos iluminados ó en negro á gusto del público

ESTABLECIMIENTOS EN FIGUERAS, Calle de la Junquera, 1.—CASSA DE LA SELVA, Calle de Abajo, 27 y otras varias en construcción

E. Telxidor Besadó, 3.-Gerona

### ULTIMAS NOVEDADES

Blusas nipa	4	á	15	pesetas.
batista bordada	3	»	17'50	
tul	12	»	45	
Echarpes seda	6	»	20	

Ocasión! Guantes hilo, 3 pares 2 pesetas.

### Calzado con suela de goma

PRIVILEGIO EXCLUSIVO

El calzado con suela de goma evita la humedad y el frío en los pies, conserva el calor natural del cuerpo. Además el calzado con suela de goma reúne todas las comodidades para los pies; es ligero, es flexible y no hace ruido alguno, sus materiales son de clase inmejorable.

GRANDE Y VARIADO SURTIDO DE CALZADO CON SUELA DE GOMA

2 Rambla Libertad 2

Zapatería de MALARET

### Vino de la salud Ramentol

Poderoso destructor de la tisis, depurador de la sangre, evita la apoplejia (feridura). Es hoy conocidísimo como el más poderoso tónico Estomacal. Raquíticos, anémicos y debilitados, pronto os vereis curados tomando este reconstituyente.

Un solo frasco basta para convencerse.

Depósito en Gerona — Farmacia de José M.º Perez Xifra

### ORLES Josep Tarraths

Acaba de salir i 's ven a 2 pessetes.

Temporada de Verano

### GRAN CHALET DEL "CONGOST"

Situado á 5 Kilómetros de Gerona, en un pintoresco y ameno parque regado por el río Ter y con un manantial de agua Ferro-Carbónica medicinal propia para los enfermos del estómago y reconstituyente para la salud.

Ha sido arrendado por el dueño del acreditado Restaurant Fornos, al objeto de establecer en dicho Chalet, desde el día 20 de este mes un servicio de Restaurant á precios sumamente módicos. Vinos de las mejores marcas y Licores Extranjeros y del País.

Para más comodidad del público este establecimiento ha puesto el servicio de coches, de la acreditada Cochería sita en la Plaza del Aceite, que saldrán á las 10 de la mañana y á las 3 y media de la tarde de la Plaza del Aceite.

SE RECIBEN LOS ENCARGOS EN EL

Restaurant "Fornos" — Calle de Mercaders, 18, — Gerona

### SITIO DE GERONA en 1808

Hermosa narración de los hechos gloriosos desarrollados en la Inmortal Ciudad en la memorable Epopeya de la Independencia Española.

Episodios compilados, recogidos y magníficamente descritos por D. PRUDENCIO BERTRANA

Con ilustraciones de

D. LUIS G. PLA

Estos episodios saldrán formando cuadernos con cubierta al cromó, magníficos grabados y buen papel.

El 1.º cuaderno saldrá el 15 de Agosto. Valdrá cada tomo 20 céntimos y la obra constará de 6 ó 7 que se publicará quincenalmente.

Puntos de venta: — Las principales librerías de España. En Gerona, Librerías y Kiosko de don Ciriaco Marull

### Aceites minerales

y rasas para la Industria.

M. J. IBÁÑEZ Industria, 2.-GERONA

(DE NUESTRO SERVICIO ESPECIAL)

### La Semana en la Bolsa

Restablecido el orden en Barcelona y calmada la intranquilidad que produjeron los graves sucesos de Melilla, la Bolsa se mantiene en actitud expectante: firme pero sin negocio, poniendo atención al desarrollo de la campaña de las tropas españolas en África. El verano es siempre un obstáculo para la actividad del mercado. En vano los especuladores procuran iniciar un avance alcista, dando vientos al rumor que está próximo á terminar lo de Melilla: no hay público en la Bolsa y son muy pocos los ilusos que se dejan arrastrar por el artificio de los negociantes. A las alegrías del viernes después de una semana de paralización suceden bien pronto las vacilaciones del sábado que cierran el período semanal. Hablan mucho de la posibilidad de un gabinete presidido por el general López Domínguez, pero á última hora se atribuye gran importancia política al viaje del general Weyler. Naturalmente estos rumores suelen tener por único fundamento los deseos de algunos individuos que por lo regular sólo se inspiran en sus propias conveniencias. La serenidad del mercado y su prudente reserva, es la nota característica de la semana que reseñamos en estas breves líneas trazadas en vista de insignificantes variaciones de cotización.

El Interior á fin de mes oscila entre 84'42 y 37, para cerrar á 84'40. El Contado en partida tiene sus límites bien reducidos sin bajar de 84'10, ni elevarse á más de 84'35; á última hora se ofrece á 84'30, sin que resulte negociación por falta de compradores. En los títulos pequeños hay más firmeza, aunque también sean insignificantes sus impulsos progresivos, quedan cotizados á 85'45 y 50 según las series.

El Amortizable es el mejor dispuesto de los valores del Estado; porque el viejo está á punto de cortar su cupón, y se negocia á 101'50, en partida y á 101'70 en series inferiores; el nuevo solamente cotiza títulos de la A. al cambio de 94'30.

Los valores de crédito y los industriales se benefician por efecto de las circunstancias poco favorables para la Deuda pública, pero esto, no obstante, el Banco de España que había logrado elevarse hasta 458, vuelve á deprimirse y cierre á 454.

El Hispano-Americano pierde cuatro enteros quedando á 144; los Tabacos han conseguido elevarse desde 486 á 491, para cerrar á 490.

El Banco Español de Crédito oscila entre 128 y 129 nivelándose con el fin de mes. El Central de Méjico después de la mejora experimentada en la semana precedente, queda inactivo sin cotización. Las Azucareras preferentes se publican á 91'25 y las obligaciones continúan firmes como de costumbre. Los Altos Hornos ganan cuatro puntos, pero al fin quedan reducidos á dos al cambio de 288.

Los Francos siguen estacionados entre 9'45 y 9'50. Las Libras quedan á 27'56.

En el mercado de París el Exterior Español se manifiesta firme en conjunto, aunque pierde y gana algunos céntimos en diversas cotizaciones limitadas entre 96'72 y 96'35. Último cambio 96'40, con flojedad por falta de compradores.

José M.º de Atrévolo.

Cartas para LA LUCHA

### Desde Viena

Griegos y turcos.—La isla de Creta.—Intervención de Austria-Hungría.—Actitud de Bulgaria.

La cuestión referente á la bandera griega enarbolada en el punto de Canea, y la nota que el representante de Turquía ha comunicado al gobierno de Atenas, están siendo objeto de diversas y poco exactas informaciones. Lo cierto es que desde Octubre de 1908, el pabellón griego ondea sobre los edificios públicos de Creta. En Enero último, cuando los destacamentos rusos evacuaron la plaza de Retino, inmediatamente quedó izada la bandera de Grecia, reemplazando á los colores esclavos, sin suscitar protestas ó reclamaciones de las potencias. Con posterioridad la retirada de las tropas extranjeras, han seguido ocasionando idénticas manifestaciones, por que los cretenses creen que dentro del mantenimiento del statu quo se hallan autorizados para arreglar sus asuntos interiores y escoger el emblema nacional de su mayor agrado.

Respecto al signo de la soberanía turca, no hay motivo de queja, porque continúa flotando sobre la bahía de Suda. Las protestas formuladas por Turquía con relación á los oficiales helénicos, resultan demasiado intempestivas: acaso hubieran parecido oportunas hace tres años cuando estos oficiales fueron enviados á la isla con el asentimiento de las potencias. Desde 1906 han dejado de figurar en los escalafones del ejército griego. El gobierno turco también se considera agraviado por los procedimientos de los tribunales cretenses que admiten recursos de casación dirigidos al tribunal Supremo de Atenas.

Esta podrá ser una teoría de derecho constituyente; pero hasta ahora ningún recurso ha sido tramitado en tales condiciones. Grecia observa una actitud correcta, resultando completamente injustificada la nota verbal del gobierno turco.

Fiel á su política de concordia, realiza todos los esfuerzos posibles para mantener la paz.

Al contestar á la nota aludida, el gabinete de Atenas reitera sus protestas de lealtad, asegurando que no ha tenido la menor intención en el movimiento anexionista de la isla de Creta: recuerda que estando encomendado este asunto á las potencias protectoras, será preciso conformarse con su decisión y termina, esperando que estas francas explicaciones sirvan para desvanecer toda sombra de duda á fin de afirmar la cordialidad entre el reino helénico y el imperio turco, en bien de los dos países.

El embajador de Austria en Constantinopla, á instancia del gobierno griego, ha transmitido á la Puerta sus representaciones, insistiendo sobre el mantenimiento de la paz. Esta no es la primera intervención del gabinete austriaco en los asuntos de Creta. Las potencias protectoras, Francia, Inglaterra, Italia y Rusia llamadas en primer término á solucionar el conflicto, consideran completamente satisfactoria la respuesta de Grecia, y esperan que esté sea el juicio formado por el gobierno turco. Pero de todas suertes las potencias centrales de Europa tienen justo motivo para intervenir por amor á la paz. En este caso, Italia será eco de las manifestaciones de Austria y de Alemania, sus aliados. En la política alemana puede entrar por mucho valor el deseo de atribuirse el mérito de la pacificación.

Probablemente Alemania y Austria serán invitadas á tomar parte en las negociaciones referentes al régimen de Creta. Esto parece lógico por que se trata de modificar un statu quo que ambas habían contribuido á establecer de acuerdo con los Estados protectores. De esta manera las seis grandes potencias serían llamadas á solucionar uno de los más graves problemas de Oriente, sin que ninguna de ellas tuviera motivo para protestar contra los acuerdos de las otras.

Pero esta acción diplomática solamente se desarrollará en el caso de que los cretenses, los griegos y los turcos no muestren tendencias conciliadoras. Si llegara á estallar el conflicto, habría que temer su generalización. Bulgaria, aprovechándose de las circunstancias, pudiera invadir la Macedonia, para satisfacer sus ambiciones más obstinadas. Las potencias deben evitar que Europa dé un salto sobre el abismo.

ZERKOE.

Viena, Agosto de 1909.

### Notas Parisienses

### El veraneo de los tontos

Muchos de nuestros contemporáneos se imaginan que basto ir á un balneario cualquiera, tomar algunos baños de agua, nautabunda, para reparar las pérdidas causadas en sus organismos por once meses de bamboche. Otros se entregan en manos de los directores de sanatorios, especie de patrones con aspecto científico, que les hacen pagar bien caro el derecho de pasearse desnudos, en pleno sol, ó de tomar leche cuajada bajo la sombra de los pinos. El más notable de estos establecimientos



# LE THOCAL

## Verdadero MATA-CALLOS

Remedio eficaz y práctico para el alivio instantáneo y extirpación completa y sin dolor de toda clase de **CALLOS Y DUREZAS**.

Se usa sin preparación ni vendaje alguno y su acción segura y decisiva (muchas veces basta una sola aplicación) no hay callicida que la supere y así lo han reconocido eminentes médicos que lo usan y recomiendan.

**Léase el prospecto antes de usarlo.**

**Estuche completo UNA peseta.**

Productos del Laboratorio farmacéutico y de esterilización de **GRAU ROMANATY** (con patente para la producción y venta al por mayor).

**Pídanse en todas las farmacias bien surtidas. — Depósito, Progreso número 4, Gerona. — Teléfono 4. — Farmacia abierta toda la noche.**

se halla situado en Suiza. El director dice a cada uno de los huéspedes el día de su llegada:

Caballero ó señora, sois una víctima de la vida moderna, la civilización os ha hecho padecer de neurastenia. El «confort» y el lujo enjendran la pureza, que es la madre no sólo de todos los vicios, sino también de todas las enfermedades. Aquí no hay nada de eso. Dormiréis en una celda de monje, en una cama de madera con gergon de «varech»: por la mañana daréis lustre á vuestros zapatos y verteréis vuestro orinal; haréis vuestra cama, fregaréis vuestro piso; en la cocina os prepararéis la comida, huevos y sopas de hiervas, y usted mismo os la serviréis. — Esto es admirable doctor. — Si no es verdad? Aquí no hay domésticos, salvo los que utilizo para mi servicio personal. Mis enfermos encuentran en mi casa lo que fuera buscarían en vano: la vida normal, activa que impide la anquilosis de los músculos, y la crasitud de los tejidos. He pasado algunos años verificando constantes investigaciones para encontrar este remedio aplicable á la neurostenia enfermedad que padeceis.

— ¡Esto es sublime doctor! ¿Y cuál es el precio de la pensión? — Cincuenta francos el día. — Doctor, suscribime: os quedaré eternamente agradecido.

Y así es como este buen doctor, que ha encontrado la manera de suprimir todos los gastos en su establecimiento, gana cien mil francos por año. Pero que se ponga en guardia. Un rival, más listo que el va á construir en sus cercanías barracas de ramaje cuyos arrendatarios se alimentarán con bellotas y nísperos.

La pensión costará 60 francos por día. allí habrá un mundo loco: una multitud innumerable.

C. V.

## Lionardo de Vinci y el problema de la máquina voladora

El problema de la máquina voladora, que desde los tiempos más remotos viene preocupando á la humanidad y que en los últimos años parece haber encontrado una solución satisfactoria, ofreció también poderoso atractivo á Lionardo de Vinci, el genial pintor del siglo XV. Su poderosa inteligencia, que se ensayaba en todos los ramos de las ciencias naturales y en toda clase de especulaciones técnicas, se enardecían con la idea de que el hombre podría llegar á atravesar el espacio volando. Del año 1506, que pasó en su retiro de Fiesole, data el siguiente apunte: «Desde la montaña que lleva el nombre del gran ave, tomará su vuelo el ave majestuosa, cuya fama llenará el mundo.»

Con la montaña quería designar el monte Ceceri, que eleva en las cercanías de Fiesole, y con el ave el cisne, «cecero» en italiano antiguo. Lionardo había hecho sus primeros ensayos prácticos en el jardín ducal de Milán, en ocasión de haberle llamado Ludovico Moro á aquella capital para encargarle el monumento ecuestre del gran «condottiere» el duque Francisco Sforza. Imaginó primero atar dos alas al cuerpo humano, en la creencia de que la fuerza muscular del hombre bastaría para poner en movimiento las alas. El ruso Mereikowski, tras de un minucioso estudio de los documentos concernientes á Lionardo de Vinci, opina que el primer aparato volador del maestro consistió en un cilindro metálico vacío, provisto un timón y de las alas.

El segundo aparato fué más perfeccionado; imitaba la estructura de un murciélago. El esqueleto de cada una de las alas estaba provisto de cinco dedos con sus respectivas articulaciones, á fin de poder desplegar y doblar éstas á voluntad. Los dedos estaban unidos entre sí por un tejido de seda cruda y de trenzas finas. El timón, cubierto de plumas de ave, había de representar la cola. Por desgracia, el constructor metálico á quien Lionardo había confiado la ejecución de los trabajos (de nombre Zoroastro de Peretola), no tu-

vo paciencia para esperar el fin de los estudios; sin el consentimiento del maestro quiso ensayar el aparato, pero cayó con él, encontrando la muerte.

Lionardo estudió con preferencia el vuelo del millano, según lo demuestran numerosos dibujos del «Codex Atlánticus», el gran libro de croquis del maestro, que se halla depositado en el Museo Ambrosiano de Milán. El majestuoso vuelo de esta ave de rapiña le entusiasmaba; además, se sentía atraído hacia él por un recuerdo de su primera infancia. Solía contar que, siendo muy pequeño, un millano había venido á pasar sobre su cuna, pasándole repetidas veces la cola por la cara.

El resultado de sus estudios fué que por fin inventó una rosca, que había de servir de elemento motor movilizador á un aparato destinado á servir al hombre para volar. En la biblioteca del Instituto de Francia se conserva la hoja de papel con el dibujo de esta rosca. Esta se mueve al rededor de un eje vertical y se eleva al ponerla rápidamente en movimiento. Algunos ensayos que hizo Lionardo con paracaídas, parecen confirmar que había encontrado la teoría del vuelo, ó sea que la resistencia del aire ha de ser mayor que la fuerza de gravedad del cuerpo que está volando.

Hace unos años el arquitecto y arqueólogo Luca Beltrani concibió el proyecto de reconstruir los aparatos de Lionardo de Vinci según los dibujos aún existentes. Hasta ahora no ha realizado aún su plan, y en caso de realizarlo más adelante, será siempre muy dudoso que éstos aparatos puedan realmente servir para volar.

Después de la revuelta

## Acción definitiva

La política conservadora que Barcelona necesita no debe entenderse en el sentido de entregarla á los elementos reaccionarios, como una política democrática nunca debió entenderse en el sentido que supuso entregar á Lerroux el imperio político de los barceloneses. En el significado estricto y literal de la frase—mantener, defender, conservar—no en el desnaturalizado de nuestros partidos, debe interpretarse el régimen de gobernación que á la capital del Principado le hace falta. No se trata ahora de aspectos del derecho, únicamente; no se trata de que lo restrictivo ó lo conservador toque á si se ha de escribir más ó menos en la Prensa ó se ha de hablar más ó menos en el mitin, aunque á esto haya que atender, también; se trata de conservar la paz material y la de los espíritus; de conservar, guardar y defender la libertad de trabajo y de tráfico; de conservar todo lo enorme que en orden de adelanto económico Barcelona tiene conquistado, para que pueda continuar su desarrollo. Y he aquí cómo á la tal política conservadora se la podrá llamar también, sin paradoja, política de libertad y de progreso.

Barcelona hace poco, en su actividad incesante y en su noble ambición continúa de crecer, estaba ya pensando en su Exposición universal. ¿Creéis que después de los sucesos puede pensar en ello con la misma tranquilidad, la misma fe, igual seguridad que antes? Pues por igual proceso de ideas, si no recobra pronto lo principal que le hace falta, la evidencia de su libertad de iniciativa y de trabajos, muchos proyectos no se acometerán, dejarán de emprenderse ó se paralizarán muchos negocios; cesarán las edificaciones, vendrá la paralización de todo el que sabiendo que su obra no depende de su virtud misma, se está quieto por miedo de que cuanto él levante, otro se lo eche abajo.

Una política justamente fuerte, sabiamente fuerte, equitativamente fuerte lo cual ha de permitirle ser equitativamente amplia, evitará estos males. Y conociendo Barcelona, comprenderéis que tal política toda la población la quiera, porque en Barcelona todo el mundo tiene algo que emprender y algo emprendido y algo que conservar, lo mismo los grandes fabricantes que los ventorrilleros de la Barce-

loneta. Hasta en el propio desenvolvimiento social de Barcelona se ve como priva sobre el afán de la política el del engrandecimiento artístico, industrial, económico, porque hay pueblos—algunas provincias de España dan triste ejemplo de ello que se ocupan sólo de pedir derechos, que no saben ni siquiera ejercer y se olvidan de implantar un cultivo, de abrir un Ateneo, de instalar una fábrica: mientras que Cataluña, cuando se ha lanzado á una activa política, es después de haberse engrandecido; y por pedimento de autonomías y de franquicias que imprescindiblemente necesita para continuar por el camino de su brillante porvenir.

Vivir primero, filosofar más tarde—han pensado los catalanes con el clásico. Como ahora se trata para Cataluña de una crisis de vida, Cataluña toda, en la comunidad de su interés, para un momento la atención sobre todo tema de política de partidos, y se funde en uno solo, que aspira á que los Gobiernos, como es de su deber, le garanticen la paz para existir, la paz para trabajar... Y el medio: una política conservadora que destruya allí el germen mismo de la ruina; una política conservadora, no precisamente de Maura, ni de La Cierva, ni de nadie determinado, ni preciso; conservadora de quien sepa y quien sea.

¿Entenderán esto los Gobiernos? Los Gobiernos, deben ponerse activamente, inflexiblemente, á la labor, y deben aprovechar, como también se dijo, toda ocasión de fomentar las mutuas simpatías de la región de Cataluña con todas las de España. Y en Barcelona, imponer la paz, aquietar los ánimos; dar al gran pueblo garantías, después de la amarga conmoción, de que puede trabajar como siempre, y en final de esa obra, como pruebas á Cataluña de cuanto se cree en ella, y cuanto se espera de ella, empezar, cuando termine esto de Melilla, que ha de acabar en breve ó acabaremos todos á dar el paso que destruya el recuerdo del reciente pasado, con nuevo avance en la grandeza catalana, que es grandeza nuestra, y animar y preparar á Barcelona para realizar la nueva magna empresa de su Exposición universal.

## Aduana de Port-Bou

El día 21 del actual á las 16 horas tendrá lugar en los Almacenes de esta Aduana la venta en pública subasta de los géneros comprendidos en los expedientes siguientes:

Expediente n.º 274909

Lote 1.º

Diez kilos 700 gramos azúcar. 2'68

# Información telegráfica

MADRID 19.

## Consejo en Palacio

A las once de la mañana comenzó en Palacio, bajo la presidencia del Rey el acostumbrado Consejo de ministros.

El señor Maura hizo un discurso resumen, dando cuenta de la situación en Melilla y Barcelona y de los acuerdos adoptados en el Consejo de anoche, acto que fué breve, durando escasamente media hora.

El señor Maura, hablando con los periodistas, dijo que había puesto toda su confianza en el general Marina, y que es natural, por tanto, que dejemos á su discreción las iniciativas respecto del avance de las tropas, concretándonos únicamente á disponer cuanto sea necesario para el mejor resultado de sus iniciativas.

Después firmáronse los siguientes decretos:

De Gobernación:

Jubilando y concediendo honores de je-

Lote 2.º

Un kilo 700 gramos achicoria. 1'60

Lote 3.º

Una escopeta y una espada usados. 20'00

Lote 4.º

Seis cientos gramos tejido algodón labrado en una tohalla y cuatro servilletas. 1'25

Lote 5.º

Una maleta con ropa usada y una muñeca rota. 0'75

Expediente n.º 300909

Lote único

Sesenta y seis kilogramos en cartones juego de lotería, Kilo á 0'10 pesetas. 6'60

Expediente n.º 3051909

Lote único

Cuatro cientos kilogramos muebles de madera ordinaria usados. 75'00

Los géneros serán adjudicados al mejor postor no admitiéndose proposición que no cubra el importe de la tasación y viniendo obligado el rematante á satisfacer el impuesto de derechos reales.

Port-Bou 14 Agosto de 1909.—El Administrador de la Aduana, Francisco Mágica.



## Ferro-Quina-Bisleri

APERITIVO HIGIENICO

Reconstituyente de primer orden. Recomendado por toda la clase MEDICA.

DEPÓSITO: Bajada de S. Miguel, Núm. 1.

BARCELONA

## Los veteranos de Africa

Los veteranos de la guerra de Africa han visitado las redacciones de los periódicos de esta corte, lamentándose que los poderes públicos los tengan abandonados y pidiendo protección.

## Iniciativa del Rey

Toda la prensa aplaude la iniciativa del Rey, que fuimos los primeros en transmitir, de costear de su bolsillo particular cascos ingleses con destino al ejército que opera en Melilla.

## Felicitación

El Rey ha dirigido al Emperador de Austria una cariñosa felicitación, con motivo de ser hoy su cumpleaños.

## Desde Gibraltar

Comunican desde Gibraltar que se organizan en aquella población varios festivales, cuyos productos se destinarán á los soldados heridos en Melilla.

Las fuerzas de aquella guarnición hacen frecuentes ejercicios de tiro.

## Dinero para repartir

El ministro de la Guerra ha enviado al general Marina 5.000 pesetas, que ha recibido de la condesa de Casa Valencia, con destino á las clases y tropa que operan en Africa.

También el general Linares tiene en su poder 10.000 pesetas enviadas desde el Río de la Plata, con el siguiente destino:

Cinco mil pesetas para los soldados y clases que obtengan la cruz laureada; dos mil para los oficiales que adquieran la misma condecoración, y tres mil para los jefes que la obtengan.

## Fuerzas para Melilla

Las compañías de telégrafos y de zapadores que formarán parte de la división que se está formando en Vitoria, pertenecen al quinto mixto que guarnece San Sebastián.

## Propuestas

Mañana se publicarán tres propuestas de destinos de infantería; una confirmando en sus destinos á los oficiales que se destinaron en comisión al ejército de Melilla, otra de oficiales de la escala de reserva para cubrir bajas dentro de la península y otra completando el personal de la nueva división que se está organizando.

## A Melilla

Han sido destinados en comisión á la Comandancia de Melilla, dos capitanes y un teniente de artillería.

Al batallón de cazadores de Llerena se destina al primer teniente de infantería don Feliciano Montero.

Esta tarde sale para Melilla á inspeccionar las ametralladoras una comisión formada por el comandante de artillería, don Luis Esparza y capitán de la escuela Central de tiro, don Federico Medialdea.

Ha sido nombrado secretario del teniente vicario del cuartel del ejército de operaciones, el capitán segundo, don Atilano del Valle.

## Conferencia

La conferencia de los generales Ferrándiz y Santaló ha recaído también sobre el alcance que se va á dar al proyecto de reforma de las ordenanzas de arsenales, de cuya comisión encargada del estudio correspondiente ocupa la presidencia el general Santaló.

## Voluntario

Ha marchado á Melilla como voluntario el abogado don Javier Cabezas, uno de los mejores tiradores de la escuela del Tiro Nacional.



## De Africa

### El combate de hoy

MELILLA 19.

El célebre confidente moro el Gato ha sido el héroe del combate librado hoy cerca de la kábila de Mezquita.

Parece que el grupo de mujeres moras, pertenecientes a familias afectas a España, que se hallan refugiadas en el fuerte de Camellos, salieron esta mañana con objeto de coger higos en las numerosas chumbres que existen en las inmediaciones.

Los kabileños al divisar a las moras hicieron un nutrido fuego de fusilería, empujando éstas una precipitada fuga. Las fugitivas llegaron todas sin novedad al fuerte de Camellos, presas de gran pánico.

Allí las aterrizadas mujeres relataron su aventura, y el moro Gato, que se hallaba en la fortaleza, indignado por la hazaña de los kabileños, pidió al comandante que le permitiera salir con algunos hombres de su confianza para escarmentar a los cobardes agresores.

Concedida que le fué la autorización, el Gato, seguido por algunos individuos de la policía indígena, salió para repeler la agresión, entablándose una lucha, en la que intervinieron, además, las baterías del fuerte de Camellos y de la posición de Sidi-Amel-el-Hach.

El combate duró dos horas, y en él los kabileños de Mezquita tuvieron cuatro muertos y ocho heridos.

El caballo que montaba un primo del famoso confidente moro, resultó herido.

### Relevos

Se ha efectuado el relevo de la artillería que guarnece la posición principal, habiéndose instalado en ella tres baterías Schneider.

Han marchado también a Cabo de Agua dos compañías de infantería, que van a relevar a las fuerzas de guarnición en dicha plaza.

## Extranjero

### Los mineros protestan

BRUSELAS 18.

Los mineros han iniciado un movimiento de protesta contra el Senado por haber rechazado el proyecto de ley de la Cámara de los diputados organizando el trabajo de todos los mineros y reduciendo las horas.

En noviembre volverá a presentarse el aludido proyecto y será de nuevo discutido por la Cámara una vez que haya sido reformado el Senado.

Los mineros esperan que los diputados lo rechazarán a su vez.

### Un sufragio

LONDRES 19.

De Halifax, Nueva Escocia, han comunicado que una goleta americana de pesca zozobró ayer no lejos de la costa, yéndose a pique inmediatamente; perecieron ahogados once de sus tripulantes que se hallaban en en aquel instante durmiendo, no logrando salvarse más que otros cinco tripulantes y el capitán del buque.

### Estadística tumbre

Según la estadística que acaba de formar el ministerio de Comercio, resulta que durante el año 1908 en los accidentes ocurridos en las líneas ferroviarias de Inglaterra han hallado la muerte 1.043 empleados de las mismas líneas y han recibido heridas más o menos graves otros 7.984 obreros; en los aludidos accidentes ferroviarios no ha muerto ni un solo pasajero, pero 283 han recibido heridas de distinta gravedad.

### Los turcos

VIENA 19.

De Constantinopla dicen que la Sublime Puerta se niega a acceder a los deseos de las potencias de que retire su flota de los mares Egeos, habiendo ordenado por el contrario que continúen sus barcos en aguas de Carpatos.

De la Canea dicen que los cónsules europeos han pedido al gobierno cretense la declaración escrita de que no volverá a izarse la bandera griega en su territorio.

## AVISO

Como en años anteriores, serviremos la suscripción sin recargo alguno a todos nuestros abonados que durante el verano se ausenten de sus respectivos domicilios, siempre que para ello den el oportuno aviso en esta Administración.

### Sección Religiosa

**SANTO DE HOY**—San Bernardo y Leovigildo.

**SANTO DE MAÑANA**—Santa Juana Francisca.

**CUARENTA HORAS**—En la Iglesia del Hospicio.

### Registro Civil

#### SERVICIO PARTICULAR DE "LA NEOTAFIA"

Defunciones ocurridas en esta ciudad desde las 12 de ayer a las 12 de hoy:

Nacimientos: Varones, 2, Hembras, 0.

Gerona 20 Agosto de 1909.—Francisco de A. Matas.

## Noticias

El Alcalde de Barcelona ha decretado la suspensión de empleo y sueldo a todos los empleados obreros de las brigadas municipales que no han acudido al trabajo desde la semana posterior a la que ocurrieron los sucesos originados por la huelga general.

El entusiasmo de los esperantistas crece diariamente según noticias de Barcelona; durante la pasada semana se han recibido más de 250 adhesiones, pertenecientes en su mayoría a extranjeros puesto que la mayor parte son de Francia, Inglaterra y Alemania, deseosos de tomar parte en el quinto Congreso Internacional de Esperanto.

Dicen de Melilla que mientras estaban cambiando unas baterías presenciaba la operación el diputado carlista señor Llorens, un proyectil de los moros chocó contra una piedra inmediata a la que ocupaba aquél. Resultando el señor Llorens ileso.

Por asuntos profesionales ha salido de Barcelona para Bilbao el diputado regionalista señor Cambó.

De la capital de Vizcaya se dirigirá por Francia a Puigcerdá, donde le aguardarán sus compañeros de causa señores Bertrán y Serra y Ventosa y Calvell.

En Esparraguera se están realizando los trabajos de organización de una Caja de Ahorros y pensiones, filial de la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros, a la que permanecerá adherida, trabajando en combinación con la misma.

Anteayer se promovió un escándalo en la calle Cort-Real, entre los hermanos Moré.

Fueron amonestados por la Alcaldía.

Por cazar sin licencia fué detenido en el término de San Julián, el vecino Coriano Centeno, vecino de Gerona.

Escopeta y perro han pasado con el parte correspondiente al Juzgado municipal.

Como contestación a la consulta hecha al digno Delegado de Hacienda de esta provincia, Sr. Marqués de la Bastida, podemos hoy decir para conocimiento de las personas interesadas, que las órdenes recibidas del Ministerio de Hacienda, son concretas, no admitiéndose redención a metálico por ningún concepto.

Dado el motivo que dió origen al acuerdo del Consejo de Ministros, no es de extrañar que el Real decreto, no haya distinción de ninguna especie.

Se asegura que el señor Maura tiene el propósito de suspender una parte de concejales de los que forman el Ayuntamiento de Barcelona.

En la casa habitación de la señora, hermana de nuestro amigo D. Narciso Palli, en Bagur, se ha cometido un robo mientras dicha señora se hallaba en la plaza de aquella población.

Entre otros objetos se han llevado los ladrones un reloj de oro y cadena del mismo metal, varios pendientes, dos imperdibles con piedras y una cantidad en metálico.

Los niños de la colonia escolar «Moren Cinto» que se encuentran veraneando en San Feliu de Pallarols, hicieron ayer una excursión al Santuario de Ntra. Sra. de El For en unión de los niños de las Escuelas públicas de San Feliu, Las Planas y Amer acompañados de sus respectivos profesores.

Ayer debió celebrarse la apertura de los pliegos presentados a la subasta para la adjudicación de las obras del trozo de San Feliu de Pallarols a San Esteban de Bas en la línea férrea de Olot a Gerona.

Ignoramos aún quien sea el contratista a quien se haga la adjudicación, pero lo que sí sabemos es que eran varios los pliegos presentados a dicha subasta.

La Junta de gobierno del Banco de Barcelona ha tomado los siguientes acuerdos:

Instituir diez pensiones de una peseta diaria a las viudas o huérfanos de sargentos, cabos o soldados, guardia civil y cuerpo de seguridad, que sean naturales cinco de ellos de esta provincia y los otros cinco del resto de España, y hayan muerto en los sucesos de esta capital o en la campaña de Melilla y también de resultados de heridas, siendo compatible el cobro de dichas pensiones con las que otorgue el gobierno. Serán transmisibles a los hijos de legítimo matrimonio.

Se concede una pensión de 50 pesetas mensuales a la madre del primer teniente de la guardia civil D. Gabriel Gabaldón.

Acordó, finalmente, que todos los dependientes del Banco que hayan ingresado en filas, no pierdan su empleo y puedan ocuparlo cuando terminen su compromiso.

De estos acuerdos se dió cuenta al capitán general en atento oficio.

Un periódico de América dice que el capitán inglés Jorge Gilmour de Birkenhead ha hecho un donativo de diez mil libras esterlinas a la Universidad de Liverpool, para que se funde una cátedra en la que se enseñe el idioma español, puesto que sus viajes por España y América le han corroborado la gran importancia que tendrá esta lengua en el porvenir, dado que son 17 las naciones que lo hablan. La Universidad ha acogido con aplausos tan generoso donativo, procediendo desde luego al cumplimiento del deseo del donante.

En la Asociación de la Dependencia Mercantil dará una conferencia el próximo Domingo a las tres de la tarde el distinguido literato don Miguel de Palol, disertando sobre, el tema «El poeta como a constructor».

El próximo domingo llegará a esta ciudad el Rdo. D. Juan Faura, ilustrado espeleólogo, que con otros compañeros de Barcelona se propone explorar la cueva de San Martín de Llémana en que hace unos meses se perdieron dos pastorcitos permaneciendo en aquellos antros varios días hasta que fueron salvados, de cuyo hecho ya dimos cuenta a su tiempo.

## Ganga

Por retirarse su dueño del negocio, se vende un antiguo y acreditado establecimiento de comidas y bebidas de D. Ignacio Bonet (a) Sigró, sita en la calle del Carmen, núm. 30.

Para informes dirigirse al mismo dueño.

### Representantes

Se necesitan en todas partes para la venta de comestibles compra-venta de productos agrícolas.

Exigense referencias y garantías.

Escribir lista de Correos, E. B. F. S.—GERONA.

### La cochería

Se vende la Calle de Ciudadanos n.º 16 se traslada a los bajos del Hotel del Centro.

## STOMALIX

es la marca de fábrica del ELIXIR ESTOMACAL DE SAIZ DE CARLOS, el mejor

### TÓNICO DIGESTIVO

que recetan los médicos para la curación de los desórdenes digestivos, ya sean producidos por excesos de comer y beber, abusos de toda clase, pasiones deprimentes, trabajo y preocupaciones constantes, etc., aun cuando tengan una antigüedad de 30 años y hayan fracasado los demás medicamentos.

CURA el DOLOR de

### ESTÓMAGO

acacias, aguas de boca, vómitos, indigestión, dispepsia, estreñimiento, diarreas y disenterias, mareo de mar, dilatación y úlcera del estómago, neurastenia gástrica, hipercloridria y anemia y clorosis con dispepsia.

De venta en las principales farmacias del mundo y Serrano, 30, MADRID. Se remite por correo certificado a quien lo pida.

### Restaurant La Imperial

(a) Casa la Quima.—Carmen, 2

En este acreditado establecimiento el público encontrará a todas horas del día un esmerado servicio de Restaurant y bebidas de todas clases a precios sumamente módicos.

Además se ha establecido un servicio especial por abonos de 20 cubiertos a 20 y 30 pesetas.

### Colegio Vidal PARA NIÑAS

Estudios para la carrera del Magisterio y Bachillerato.

Clases especiales de contabilidad y redacción de documentos.

S. Francisco 9, (Antigua casa de Banco España).

**SEÑORAS:** A suprimir viaje en Perpignan visitar la reputada casa Nilhaud, «A La Halle au Blé». Confecciones de alta novedad, última creaciones de París. Precios reducidos. 27, Argenterie, 27.—Perpignan.

**Los cólicos, diarreas y enteritis agudas,** que tanto abundan en esta época del año, lo mismo en las personas mayores que en los niños, se curan infaliblemente, por rebeldes que sean, con la **Estomacalina Alfajame**, le único preparado farmacéutico contra las enfermedades del estómago e intestinos que ha sido ensayado con lisonjero éxito en todos los hospitales de Madrid y muchos de provincias.

De venta en todas las farmacias.

Pídanse los legítimos **Comprimidos Vichy-Etat**, en frascos, y las auténticas **Pastillas Vichy-Etat**, en cajitas metálicas. Deséchense las imitaciones. Exijase **Vichy-Etat**.

**La Calvicie** y enfermedades del CUERO CABELLUDO se evitan y curan, con el uso contante de la infalible Loción Capilar Antiséptica del renombrado Doctor Stakanowich.

Única Loción que puede demostrar los casos curados y conocidos,

Platería, 5.—GERONA.

### VISTA ALEGRE

Finca rústica y urbana situada en la calle de Vista Alegre de esta ciudad, contiene tierra de secano y de regadío y edificios para usos industriales.—Para vender, arrendar o censar.

Razón: Notario Sr. Roqueta.

**Se vende,** por retirarse sus dueños del negocio, una céntrica y acreditada tienda de varios artículos de esta capital.

Darán razón en la Administración de este periódico, Subida de Mora.

Coches y Tartanas de Alquiler para todas las poblaciones de la provincia.

Esmerado servicio de Coches de lujo para Bodas y Bautizos, de la antigua Cochería de **Buenaventura Camps**.

Ciudadanos 4.—**Bajos del Hotel del Centro.**

## Dolores Jordá

Profesora de Piano, ex-alumna del eminente Granados.—Clases de Solfeo y Piano.

Plaza del Molino, núm. 9, 2.º—GERONA.

**Se vende** un Establecimiento de Comestibles. Hay horno y varios utensilios de confitería.—Darán razón en esta Redacción.

## El anuario del comercio

Se ha publicado este libro indispensable al industrial, al comerciante y, en general a todas las clases sociales; en el encontrarán los que lo consulten cuanto pueden necesitar en direcciones oficiales y particulares, en datos de producción y fabricación, noticias diplomáticas, comercio, industria y parte oficial de todas las Repúblicas donde se habla español; el *Anuario del Comercio* contiene datos sobre la administración, industria y comercio de España y Portugal, de Cuba y Puerto Rico, en los que por dominar la soberanía de los Estados Unidos, lleva sus datos en español e inglés.

Con el *Anuario* se sabe cuáles son las industrias de España y Portugal, de los Estados del Centro y Sur de América, de Cuba, Puerto Rico y Filipinas, quienes las ejercen, quienes los que desempeñan cargos o tienen profesiones determinadas, quienes los fabricantes o los agentes, los comerciantes o los empleados, los artistas y los industriales. Con el *Anuario* se averigua quienes cultivan un mismo ramo y hasta quienes habitan casa por casa las principales poblaciones de los países mencionados, con sus respectivas profesiones.

En una palabra, este libro lo contiene todo: ministerios, municipios, correos, telégrafos, aduanas, ferrocarriles, líneas de vapores, beneficencia, industria, comercio y agricultura. Para todo el que necesite emprender una propaganda, montar un negocio, establecer una empresa, hay en el *Anuario del Comercio* de Bailly-Baillière las bases de una publicidad enorme y los medios de estrechar las relaciones comerciales entre la madre patria y las demás repúblicas Hispano-Americanas, facilitando la exportación de los productos nacionales.

Precio: 25 pesetas.

## Servicio telegráfico

### Alcance

MADRID 20

### Tren hospital

Ya han terminado los trabajos de organización del tren hospital de Málaga. El convoy está formado por 16 vagones, un coche mixto de primera y segunda clase. De estos vehículos el coche se destina a los oficiales heridos; 10 vagones a los soldados, uno a oficina, otro a almacén y los cuatro restantes entran en la composición del tren para darle seguridad en los frentes.

Los vagones salas constan de ocho camillas cada uno sistema *Mansauvillier*, que son comodísimas. Consisten éstas en cuatro vástagos de hierro hueco terminados en una barra más delgada en cuya punta hay una especie de roseta de tres picos que sirve de agarre. Una vez fija la barra en el piso del vagón, la sujeción se consigue apretando unas tuercas colocadas en la parte superior. En el centro y en la parte baja de dichas barras están dispuestas las camillas que van montadas sobre muelles. El montaje es facilísimo y la seguridad grande.

Debajo de las camillas altas existe una tela impermeable que evita que pueda caer nada en el interior. A la izquierda del vagón, cuya puerta debe ir abierta se ha colocado un ventilador para impedir que la corriente fuerte que se produce por la velocidad del tren vaya directamente a las camillas del frente. Este ventilador, rechaza el viento por cuyas chapas resbala repartiéndolo por igual en todo el vagón.

Los vagones salas se han blanqueado. En el centro llevan una linterna marina. Las camillas están numeradas, y en el exterior se ven unos cartelones que dicen: «Sanidad militar. Tren núm. 1.» y debajo el número correspondiente desde el 1 al 10.

En el almacén se halla el botiquín, las tazas, cafeteras, orinales, servilletas, toallas, cabezales, etc., todo nuevo y una hornilla económica de petróleo para calentar el alimento que se ha de dar a los heridos.

DALMAU, CARLES & COMP.—GERONA.



## La Victoria de los Medicamentos

# EMERIN

DEL GRIEGO "CURA EN UN SOLO DÍA."

**TOMANDO "EMERIN" CORTA EL PROGRESO DE LA  
Sífilis - Venéreo - Anemia  
EN EL PRIMER DÍA**

Los incurables recuperan la salud, los Medicamentos Emerin se han impuesto a los

incómodos, el pago después de la radical curación.  
Los Conflitos Emerin dan a las vías genitourinarias el estado normal, evitando el uso de las peligrosísimas candelillas, quitan y calman instantáneamente el escozor y la frecuencia de orinar. Los únicos que curan radicalmente las estrecheces uretrales, Prostatitis, Uretritis, Cistitis, Catarros, la vejiga, Cálculos, Incontinencia de orina, Flujo blanco de las mujeres, Blenorragia (gota militar), etc. Una caja de Conflitos Emerin con la debida instrucción, 4'50 pesetas.

El Robb depurativo Emerin, inmejorable reconstituyente antisifítico refrescante de la sangre, cura completamente y radicalmente la sífilis y todas sus consecuencias. Impotencia, dolores de los huesos, Adenitis glandulares, manchas de la piel, pérdidas seminales, polifecundación, espermatorrea, herpetismo, albuminuria, escrófula, linfatisma, raquitismo, linfadenoma, esterilidad, neurastenia, etc., etc. Un frasco de Robb depurativo Emerin con la debida instrucción, 3'50 pesetas.

El Regenerador de la Sangre Emerin es el medicamento superior a todos los conocidos hasta hoy.

Celebridades médicas extranjeras lo recetan siempre para dar bienestar, buen color, fuerzas y vida, siendo el Emerin el único reconstituyente de la sangre, de los huesos y del sistema nervioso.

El Emerin es el único descubrimiento de la Terapéutica moderna para curar, radicalmente, la clorosis, diabetes, parálisis, cefalalgia, raquitismo, escrófulismo, diepepsia, atonía, debilidad de la vista, palidez de los tegumentos, decoloración de las uñas, dolores de cabeza, neuralgias faciales, palpitaciones del corazón, sofocación, digestión difícil, dificultad de los trabajos intelectuales y musculares, laxitud, insomnio, delirio, alucinación, hinchazón, enema, etc.

Un frasco de Emerin con la debida introducción, 7 pesetas.

Para pedidos, correspondencia y consultas gratuitas también por cartas, dirigirse al **Inventor Medicamentos Emerin**, Rambla de las Flores, 26, Barcelona y se obtendrá contestación gratis y con reserva.

De venta en Gerona, F. de A. Roca, Farmacia, plaza del Ollí, y subida de Santo Domingo.

**SE SUPLICA A LOS SEÑORES ENFERMOS LEER CON ATENCIÓN ESTAS PALABRAS**

Estáis convencidos? Es claro! pues la opinión pública lo ha declarado, y no quepa duda de que algunos sujetos anuncian con el mayor descaro, unos productos similares a los renombrados medicamentos Emerin, siendo el único motivo engañar al público para confundirlos con los Emerin y como es de comprender, el fin de estos sujetos malvados, es de sorprender la buena fe de los enfermos, para robarles el dinero, perjudicarles la salud, y además reírse de las leyes.

Los medicamentos Emerin para la mayor seguridad del público, están legalmente garantizados y registrados.

**COMPOSICIÓN** — R. Gliciriza 4, Eilax 4, Rheum 2, Chinchona 2, Solanum D. 2, Iod. Pot. 0'10 — C. Apollina 0'05, Terebintina 0'10, T. iticum 65, Acid. Benzoic. 0'01, R. Hipofosfitos Sal de Pelletier 0'50, Manganosa 0'20, Ferrosa 0'10, Nux vomica 0'01.

## Productos Farmacéuticos del Dr. Ferrer

OFICINA DE FARMACIA, PLAZA DE ANGEL

BARCELONA

## Elixir Tónico Nervioso FERRER

A BASE DE

VALERIANATO AMÓNICO

Cura todas las enfermedades molestas que tienen por causa un desequilibrio del sistema nervioso. No produce alteración de ninguna clase en el estómago e interior, favoreciendo más bien su funcionamiento.

VENTA EN GERONA.—Farmacia del Dr. Pérez Xifra.

## La nueva ADLER visible

Provista de todos los más importantes adelantos, es la única máquina práctica de resultados absolutamente positivos. Compete ventajosamente con todos los sistemas conocidos hasta la fecha y su solidez es tal que esta casa da TRIPLE GARANTIA por la máquina que las demás dedicadas a este negocio.

El manejo se garantiza en una hora.

Alineación inalterable cual en ningún otro sistema

Con la ADLER se escriben 103 caracteres y signos.

En los otros sistemas solo 84 u 86.

LA UNICA MAQUINA QUE HACE 20 COPIAS

AL CARBÓN DE UN SOLO GOLPE SIN DETERIORARSE

Se deja a prueba a quien lo desee sin compromiso alguno y para datos dirigirse al representante en Gerona D. José García Alvarez, Plaza de S. Francisco, 18.

Lista de referencias entre las muchas máquinas vendidas en esta provincia:  
Audiencia provincial. — Grober y Compañía. — Joaquín Franquesa, (Abogado). — Ramón M.ª Almeda (Abogado). — José M.ª Oller (Procurador). — Oviedo y Compañía (Agentes negocios)

## EL AGUILA Casa fundada en 1850

Almacenes de ropas hechas para caballero y niño

Grandes existencias de ropas hechas para todas las estaciones

SECCIÓN DE MEDIDA

Impermeables, Mantas de viaje, Gorras y Sombreros para caballero y niño

Barcelona.—PLAZA REAL 13

SUGURSALES

MADRID, Preciados, 3.  
BARCELONA, Plaza Real, 13.  
ALICANTE, Princesa, 2.  
BILBAO, Estación, 5.  
CADIZ, San Francisco, 35.  
GIJÓN, San Bernardo, 21 y 33.  
MÁLAGA, Granada, 63.

PALMA DE MALLOACA, Colón, 39.  
SANTANDER, Isabel II, 22 u 23.  
SEVILLA, Sierpes, 72.  
VALENCIA, Peris y Valero, letra E.  
VALLADOLID, Santiago, 57.  
ZARAGOZA, Independencia, 1.

## Oleum Sala

Poderoso diurético

Aprobado para el mal de riñón, mejora el estado de muchos enfermos, es el remedio que predomina en la dificultad de la micción, o sea ciertas retenciones de orina, sobre todo las consecuentes al albuminamiento, ciertas alteraciones de los riñones, cuyas funciones excitadas y reguladas, siendo de efectos rápidos y seguros en las criaturas de poca edad, y siempre que convenga estimular la función urópica, aumentar la secreción y excreción urinarias. — Tres unturas bastan para hacer orinar.

Gran calmante analgésico, sedante, de toda clase de dolores, neuralgias, dolores debidos a la clorosis, anemias, jaquecas, neuritis, diabetes, dolores intercostales de la tuberculosis, etc. — En las mujeres que aquejan dolores en el bajo vientre, en las neuralgias bilaterales, rebeldes a toda medicación interna, en las debidas a la vejiga, en las lesiones que radican en el intestino ciego, en la apendicitis y en toda clase de accidentes peritoneales, calma los atroces dolores del cólico hepático y nefrítico. — Tres unturas calma el dolor.

Excelente antiflogístico, resuelve todas las inflamaciones.

Una región inflamada, está roja, caliente, tumefacta y dolorosa y si los fenómenos inflamatorios son de alguna intensidad ello indicará que hay supuración y una vez formado el pus ha de ser evacuado y si no se hace o tarde se produce el flemón por difusión y con ello la posible destrucción de troncos vasculares y nerviosos. Usando nuestro medicamento desde los comienzos de la inflamación, ésta desaparece. — Tres unturas curan y resuelve todas las inflamaciones.

Depósito en Gerona: Farmacia de don Francisco de A. Roca y en las demás farmacias y droguerías.

Agente general en Barcelona: Pedr Casanovas, Avnió, 32, Farmacia.

Curación cierta

DE LAS

**Enfermedades  
Urinarias**



Las Aguas VICHY-ETAT son insustituibles. Exijase:



Para las Enfermedades del Estómago  
Para las Enfermedades del Hígado  
Para las Enfermedades de los Riñones  
**VICHY-HOPITAL  
VICHY-GRANDE GRILLE  
VICHY-CELESTINS**

## VERNET-LES-BAINS

PARAÍSO DE LOS PIRINEOS

Delicioso y fresco Balneario Termal y Climatológico en la falda del incomparable CANIGÓ

PARA EL REUMATISMO, NEUROSIS, CONVALESCENCIAS, VÍAS RESPIRATORIAS, MAGNÍFICOS HOTELES CON TODO EL CONFORT, ASCENSORES, ELECTRICIDAD — CHALETES AMUEBLADOS — TEATRO — CASINO, JUEGOS — SPORTS — GARAGE — INMENOS JARDINES

Centro de admirables excursiones

Del 15 Junio al 15 Septiembre se despachan billetes de ida y vuelta en 1.ª clase desde Barcelona, valederos 90 días, por Ptas. 30, y Frs. 16'05.

Pedir informes o folletos a la Agencia: Barcelona, Rambla de Santa Mónica, 2, pral. o al Etablissement VERNET-LES-BAINS (Pyr. Or.) Francia.

## Carnicería EN UENTA EN FIGUERAS

Por tener de ausentarse su dueño de dicha Ciudad, se vende una acreditada carnicería situada en un punto muy céntrico de la misma, la cual paga un alquiler de casa muy reducido.

Informarán en la imprenta de este Diario

SOCIÉTÉ GENERALE DE

## Transports Maritimes à vapeur

### Línea de Buenos Aires

Saldrá de Barcelona el 21 de Agosto directamente para BUENOS AIRES el magnífico y rápido vapor francés

## PARANÁ

admitiendo carga y pasaje. Consignatarios en Barcelona: Ripol y C.ª, Dormitorio de S. Francisco, 25, principal.—Barcelona.

Société France Amérique

### Línea Brasil-Plata

Saldrá de Barcelona el 17 de Agosto para BAHIA, RIO JANEIRO, SANTOS, MONTEVIDEO y BUENOS AIRES, el grandioso y acreditado vapor francés

## LES ALPES

admitiendo carga y pasaje y de cámara. Consignatarios en Barcelona, RIPOL y Compañía, Dormitorio de San Francisco, 25 pral.—Barcelona.

## El dolor de cabeza

desaparece en cinco minutos con la HEMICRANINA

del Doctor M. CALDEIRO

El dolor de cabeza, jaquecas, desaparecen en cinco minutos con la Hemicranina del Dr. M. Caldeiro. La Hemicranina es notabilísima, no sólo en casos de jaqueca rebelde, sino en las cefalalgias de etiología determinada, en las Neuralgias de Irgori (producidas por el frío), intercostales, anémicas, en las gastralgias, los Reumatismos articulares, la siática; la Disagria de los tuberculosos, Dismenoreas, los retortijones pliceros, la Zona, etc., etc. Es recomendada por toda la clase médica. Se vende en todas las farmacias y el autor remite por 3'50 pesetas caja.—Arenal, 15 y Puerta del Sol, 9.—Madrid.

Para evitar sorpresas y engaños debemos advertir que este producto se vende **solamente** en **frascos**, con el nombre de **Santalol Sol 6 Gonorol** que es como deben pedirlo y exigirlo.

Venta en todas partes. Depósito, reclamaciones y consultas, **Farmacia Sol, Cortes, 606, (Chaplin Balmes)** BARCELONA.

## PROZ GLACE La Flor de Valencia

El más exquisito y nutritivo. Se vende en saquitos de 2 cgs. y 1 kg. Nuestros favorecidos pueden obtener primas de recompensa con las cuales les podrá resultar el consumo gratis. Véanse los prospectos que contiene cada saquito.

## Coches tartanas

Se alquilan para todas las poblaciones de la provincia

Especialidad en servicios de lujo para Bodas, Bautizos y Entierros

JAIM PUJOL

Albareda, 2.—GERONA

## “ÉXITO”

No hay quien dude de su eficacia en retardar la vejez con que evita las CANAS e impide la CALVICIE

DEPOSITARIO **Federico Maresma**

## Hotel

COMERCIO

— GERONA —

De primer orden

Situado en el punto más céntrico de la ciudad. — Luz eléctrica y timbres en todas las habitaciones. — Comedor de verano en el jardín.

PROPIETARIO:

**Antonio Vallvé**



## Urbana

Compañía anónima de seguros contra el incendio, el Rayo, la Explosión del Gas, de la Dinamita y aparatos de Vapor

FUNDADA EN 1838 Establecida en España desde 1848

CAPITAL SOCIAL: 5.000.000 DE FRANCO

Fondos de garantía: **83.000.000 de francos**

SINISTROS PAGADOS DESDE

EL ORIGEN DE LA COMPAÑIA

**211.331.971'56 francos**

DIRECCIÓN GENERAL PARA ESTA PROVINCIA

**José Garola Álvarez**  
P. S. Francisco, 8, 1.ª